

# 31st Infantry Division og The East Yorkshire Regiment, 1914-1918

## Indledning

Under læsningen af *The Trench - The Full Story of the 1st Hull Pals* af David Bilton opstod interessen for at kende mere til *31<sup>st</sup> Division* og The East Yorkshire Regiment - organisation, uniformer, afmærkning mv. og det følgende er, hvad mine umiddelbart tilgængelige kilder byder på.

## Organisation pr. 1. juli 1916

### 92<sup>nd</sup> Brigade

10<sup>th</sup> Bn. The East Yorkshire Regiment (1<sup>st</sup> Hull)  
11<sup>th</sup> Bn. The East Yorkshire Regiment (2<sup>nd</sup> Hull)  
12<sup>th</sup> Bn. The East Yorkshire Regiment (3<sup>rd</sup> Hull)  
13<sup>th</sup> Bn. The East Yorkshire Regiment (4<sup>th</sup> Hull)  
92<sup>nd</sup> Brigade Machine Gun Company  
92<sup>nd</sup> Brigade Trench Mortar Battery

### 94<sup>th</sup> Brigade

11<sup>th</sup> Bn. The East Lancashire Regiment (Accrington)  
12<sup>th</sup> Bn. The York and Lancaster Regiment (Sheffield)  
13<sup>th</sup> Bn. The York and Lancaster Regiment (1<sup>st</sup> Barnsley)  
14<sup>th</sup> Bn. The York and Lancaster Regiment (2<sup>nd</sup> Barnsley)  
94<sup>th</sup> Brigade Machine Gun Company  
94<sup>th</sup> Brigade Trench Mortar Battery

**Divisional Train, Army Service Corps** [2](#) 221<sup>st</sup> Company  
222<sup>nd</sup> Company  
223<sup>rd</sup> Company  
279<sup>th</sup> Company

### Royal Engineers

210<sup>th</sup> Field Company (Leeds)  
211<sup>th</sup> Field Company (Leeds)  
223<sup>rd</sup> Field Company (Leeds)  
31<sup>st</sup> Divisional Signal Company

### 93<sup>rd</sup> Brigade

15<sup>th</sup> Bn. The Prince of Wales's Own (1<sup>st</sup> Leeds)  
16<sup>th</sup> Bn. The Prince of Wales's Own (1<sup>st</sup> Bradford)  
18<sup>th</sup> Bn. The Prince of Wales's Own (2<sup>nd</sup> Bradford)  
18<sup>th</sup> Bn. The Durham Light Infantry (1<sup>st</sup> County)  
93<sup>rd</sup> Brigade Machine Gun Company  
93<sup>rd</sup> Brigade Trench Mortar Battery

### Royal Field Artillery [1](#)

165<sup>th</sup> (2<sup>nd</sup> County Palatine) Brigade  
169<sup>th</sup> (2<sup>nd</sup> County Palatine) Brigade  
170<sup>th</sup> (2<sup>nd</sup> County Palatine) Brigade  
171<sup>st</sup> (2<sup>nd</sup> County Palatine) Howitzer Brigade  
31<sup>st</sup> Divisional Ammunition Column

### Royal Army Medical Corps

93<sup>rd</sup> Field Ambulance  
94<sup>th</sup> Field Ambulance  
95<sup>th</sup> Field Ambulance

### Army Veterinary Corps

41<sup>st</sup> Mobile Veterinary Section

### Pioneer Battalion

12<sup>th</sup> Bn. The King's Own (Yorkshire Light Infantry) (Miners)

Yderligere oplysninger om divisionens enheder samt ændringer i organisationen findes f.eks. på hjemmesiden *The Long, Long Trail - The Story of the British Army in the Great War of 1914-1918: 31st Division*. ([www.longlongtrail.co.uk](http://www.longlongtrail.co.uk))

## Divisionsmærker



*Divisionsmærke  
til juli 1917.  
Fra Kilde 4.*



*Divisionsmærke  
enheder fra York.  
Fra Kilde 4.*



*Divisionsmærke  
enheder fra Lancaster.  
Tilvirket på baggrund  
af Kilde 4.*

Det geometriske divisionsmærke, hvis symbolik ikke kendes, blev i juli 1917 erstattet af et mærke, der hentyder til divisionens geografiske tilknytning - nemlig den hvide og den røde rose, der symboliserer grevskaberne York og Lancaster.

Mærket fandtes i to udgaver, der adskilte sig ved hvilken rose, der lå øverst. Enheder fra York samt divisionsenheder, undtagen divisionsartilleriet, bar den hvide rose øverst, mens enheder fra Lancaster samt divisionsartilleriet bar den røde rose øverst.

## Brigade- og bataljonsafmærkning

31 <sup>st</sup> Division		
92 <sup>nd</sup> Brigade	93 <sup>rd</sup> Brigade	94 <sup>th</sup> Brigade
<b>Divisional Pioneer Battalion</b>		

På linie med de øvrige engelske divisioner anlagde også *31<sup>st</sup> Division* et system af mærker, hvorved de enkelte enheder kunne genkendes, uden at fjenden umiddelbart havde samme mulighed.

Brigademærkerne blev typisk båret på hovedbeklædningen og på uniformsjakken.

På tropehjelme var mærkerne af stof, mens mærker på stålhelme var malet på; var hjelmen forsynet med overtræk (ofte fremstillet af sandsække eller for nogle officerers vedkommende, en særlig skræddersyet udgave) anvendtes et stofmærke, båret enten foran eller på siden. Rådigt billedmateriale antyder ikke, hvad der var sædvane i divisionen eller dens afdelinger.



Soldat fra 18th Bn.  
The Prince of Wales's Own  
(West Yorkshire Regiment)  
(2nd Bradford Pals),  
93rd Brigade,  
31st Division,  
Ægypten, 1915.  
Fra Kilde 4.

De enkelte bataljoner blev identificeret ved forskellige stofmærker - brigademærke og bataljonsmærke, der oftest blev båret på ryggen, lige under kraven, og som skuldermærker. Mærkerne viste bataljonens nummer inden for brigaden.

Da der jo er tale om engelske soldater, så findes der naturligvis utallige varianter af mærker og bæremåder, som afspejler den enkelte enheds særpræg, så den nævnte måde afspejler systemets ide.

Planchen er fremstillet på baggrund af oplysninger i Kilde 4.

Soldaten bærer brigademærket på hjelmen og på ryggen, lige under kraven. På skulderen bæres de tre vandrette røde bjælker, der identificerer enheden, som brigadens tredje bataljon.

Yderligere bæres regimentsmærke (messaging) på skulderklapperne.

## East Yorkshire Regiment



*East Yorkshire Regiment, 1914-1920.*

Uddrag af uniformsplanche tegnet af Richard Simkin. Fra Kilde 6.



*East Yorkshire Regiment, 1920'erne.*

Uniformsplanche tegnet af M. Tipping. Fra Kilde 6.



*Regimentsmærke,  
The East Yorkshire Regiment.  
Efter Kilde 6.*

Regimentets to regulære bataljoner gjorde i mellemkrigstiden tjeneste i blandt andet Ægypten, Indien, Irak, Kina Palæstina og Tyrkiet.

Selve uniformen giver også et indtryk af, hvorledes *10<sup>th</sup> (Service) Battalion (1st Hull Pals), East Yorkshire Regiment* har taget sig ud, da var i Ægypten i 1915-1916.

Mærket på soldatens tropehjelme er regimentsnummer, på sort baggrund.

## Kilder

1. *Kitchener's Army* af Ray Westlake, Spellmount, Staplehurst/Kent 1998, ISBN 1-873376-98-7.
2. *History of the Royal Regiment of Artillery - Western Front, 1914-18* af Sir Martin Farndale, Royal Artillery Institution, London 1986, ISBN 1-870114-00-0.
3. *Army Service Corps 1902-1918* af Michael Young, Pen & Sword Books, Leo Cooper, Barnsley/South Yorkshire 2000, ISBN 085052-730-9.
4. *British Battle Insignia (I): 1914-18* af Mike Chappel, Osprey Men-at-Arms 182, London 1986, ISBN 0-85045-727-0.
5. *Divisional and Other Signs* af Vincent Wheeler-Holohan, Naval & Military Press, London 2001 (genoptryk fra 1920), ISBN 1-84342-095-3.
6. *The Prince of Wales's Own Regiment of Yorkshire 1881-2000* Tidsskriftet Regiment Nr. 45, 2000, ISSN 00819-8277.

Per Finsted

---

## Noter

- 1) Divisionens oprindelige artilleriafdelinger *155<sup>th</sup> (West Yorkshire), 161<sup>st</sup> (Yorkshire), 164<sup>th</sup> (Rotherham)* og *168<sup>th</sup> (Huddersfield)* - fulgte ikke med til Ægypten. Artilleriafdelingerne blev overført til *32<sup>nd</sup> Division* og fulgte med denne division til Frankrig. (Kilde 2)
- 2) Divisionens oprindelige trænkompagnier forblev i Ægypten, hvor de indgik i *52<sup>nd</sup> (Lowland) Division*. En ny trænbataljon blev opstillet i Frankrig af enheder fra *32<sup>nd</sup> Division (221<sup>nd</sup> - 223<sup>rd</sup> Company)* og *11<sup>th</sup> Division (279<sup>th</sup> Company)*. (Kilde 3)